

زبان عربی ۲

- ۱۱- گزینه «۲» - «چه زمان تیم قرمز یک گل را ثبت کرد؟» ترجمه گزینه‌ها:
گزینه «۱»: بعد از سی دقیقه
گزینه «۲»: قبل از سی دقیقه
گزینه «۳»: قبل از بیست دقیقه
گزینه «۴»: بعد از بیست و پنج دقیقه (بورمه‌دی) (درس ۳ - درک متن) (آسان)
- ۱۲- گزینه «۴» - ترجمه گزینه‌ها:
گزینه «۱»: بردهای یکی از مهاجمان در مسابقه بود.
گزینه «۲»: یکی از بازیکنان یک گل قابل قبول در مسابقه ثبت کرد.
گزینه «۳»: ورزشگاه از تماشاجیان فوتبال بر نبود.
گزینه «۴»: به نظر بردهای تیم قرمز قوی تر از (تیم) آبی است. (بورمه‌دی) (درس ۳ - درک متن) (آسان)
- ۱۳- گزینه «۳» - بررسی سایر گزینه‌ها:
گزینه «۱»: مصدره «تفعل»؛ مصدره تفعیل
گزینه «۲»: مفعوله أحد؛ فاعله أحد
گزینه «۴»: مفرد مونث غائب / مفرد مذکور غائب / اسمیه: فعلیه / فاعله هدف / مفعوله هدف
(بورمه‌دی) (درس ۳ - تجزیه و ترکیب) (دشوار)
- ۱۴- گزینه «۲» - بررسی سایر گزینه‌ها:
گزینه «۱»: جمع سالم: مثنی / اسم المكان: نیست
گزینه «۳»: مفعول: مضاف إله
گزینه «۴»: اسم المكان: نیست / معروف: نکره (بورمه‌دی) (درس ۳ - تجزیه و ترکیب) (آسان)
- ۱۵- گزینه «۱» - الجزءون: الخازعون / المَرْغَةُ: المَرَاغَةُ (دشوار)
(بورمه‌دی) (ترکیبی - حرکت گذاشی) (دشوار)
- ۱۶- گزینه «۲» - حرف «قد» بر سر فعل ماضی، معنای آن به ماضی نقلی می‌برد که تنها در این گزینه آمده است. بررسی سایر گزینه‌ها:
گزینه «۱»: قد نسافر ← بر سر مضارع آمده است.
گزینه «۳»: هرگاه دو فعل ماضی پشت هم بیانند، فعل دوم به صورت ماضی بعید ترجمه می‌شود که در این گزینه آمده است.
- گزینه «۴»: «قد» بر سر ماضی نیامده است. (بورمه‌دی) (درس ۵ و ۶ - قواعد) (متوسط)
- ۱۷- گزینه «۱» - در این گزینه «الفقامة» و «أفضل» به ترتیب، اسم مبالغه و اسم تفضیل هستند. بررسی سایر گزینه‌ها:
گزینه «۲»: أثقل: اسم تفضیل
گزینه «۳»: أحب: دوست دارم فعل است. / عَلَمُون: اسم مبالغه
گزینه «۴»: خیر: بهترین (اسم تفضیل). (بورمه‌دی) (درس ۱ و ۲ - قواعد) (دشوار)
- ۱۸- گزینه «۴» - در این گزینه «حتی» بر سر «تنفقوا» آمده که معنای آن را التزامی کرده است. (بورمه‌دی) (درس ۶ - قواعد) (آسان)
- ۱۹- گزینه «۴» - در این گزینه همه اسم‌ها نکره هستند، اما در سایر گزینه‌ها اسم معرفه آمده است: گزینه «۱»:المعروف / گزینه «۲»: بوشهر / گزینه «۳»: النساء (بورمه‌دی) (درس ۴ - قواعد) (متوسط)
- ۲۰- گزینه «۴» - در این گزینه، تسیروا: حرکت می‌کنید فعل ناقصه نیست، اما در سایر گزینه‌ها به ترتیب فعل ناقصه به این قرار هستند: کانت / لیس / یصبح (بورمه‌دی) (درس ۷ - قواعد) (متوسط)

- ۱- گزینه «۳» - قال: گفتند (رد گزینه «۴») / آمنا: ایمان آوردیم (رد گزینه «۴») / قل: بگو (رد گزینه‌های «۱» و «۲») / لم ژمنوا: ایمان نیاورده‌اید (رد گزینه‌های «۱» و «۲») /
اسلمنا: اسلام آوردیم (رد گزینه «۴») (پورمه‌دی) (درس ۵ - ترجمه) (آسان)
- ۲- گزینه «۳» - استاد من (رد گزینه «۲») / کانت تعلّمت: یاد گرفته بود (رد گزینه «۴») /
لغات کثیره: زبان‌های بسیاری (رد گزینه «۱») / اقت محاضرات: سخنرانی‌هایی کرده بود (رد سایر گزینه‌ها) (پورمه‌دی) (درس ۷ - ترجمه) (دشوار)
- ۳- گزینه «۴» - یجب علينا أن لا تعيب: ما نباید عیب بگیریم (رد گزینه‌های «۱» و «۳») /
نلّقّهم: نباید آنان را لقب بدھیم (رد گزینه‌های «۱» و «۳») / یکرهون: بیزار هستند (رد گزینه «۲») (پورمه‌دی) (درس ۱ - ترجمه) (متوسط)
- ۴- گزینه «۲» - قد تغیرت: تغییر کرده است (رد گزینه‌های «۱» و «۳») /
المفردات: صدای این واژگان (رد گزینه «۳») / نطقها: آن را بیان کردند (رد سایر گزینه‌ها) /
الستّهم: زبان‌هایشان (رد گزینه‌های «۳» و «۴») (پورمه‌دی) (درس ۴ - ترجمه) (متوسط)
- ۵- گزینه «۱» - إن تقرأ: اگر بخوانی (رد گزینه‌های «۳» و «۴») / سوف یتباوهون: آگاه خواهد شد (رد گزینه‌های «۲» و «۳») (پورمه‌دی) (درس ۴ - ترجمه) (متوسط)
- ۶- گزینه «۲» - و او پیراهنی به قیمت نود هزار تومان دارد. (بورمه‌دی) (ترکیبی - ترجمه) (متوسط)
- ۷- گزینه «۴» - با زبان‌هایشان چیزی را می‌گویند که در قلب‌هایشان نیست. (پورمه‌دی) (ترکیبی - ترجمه) (متوسط)
- ۸- گزینه «۳» - به دنبال استادی گشتم: بحث عن استاذ (رد گزینه‌های «۱» و «۲») / به من آموخت داده بود: قد عالمی (رد گزینه‌های «۲» و «۴») (پورمه‌دی) (درس ۶ - تعریف) (متوسط)
- ۹- گزینه «۲» - صورت سؤال توضیح درست درباره «مدرک» را می‌خواهد. ترجمه گزینه‌ها:
گزینه «۱»: گروهی از مردم که در یک کشور زندگی می‌کنند.
گزینه «۲»: ورق‌هایی که بعد از این که از داشتگاه فعال‌تحصیل می‌شون به آن دست می‌یابیم.
گزینه «۳»: مجموعه‌ای بزرگ از آثار تاریخی که در یونسکو ثبت شده است.
گزینه «۴»: آن ارزش‌های مشترک میان گروهی از مردم است. (پورمه‌دی) (درس ۷ - واژگان) (متوسط)
- ترجمه متن:
با دوستم بردهایا به ورزشگاه برای دیدن مسابقه میان دو تیم آبی و قرمز رفته بودم. دو تیم دو هفته پیش برپار شدند، اما من معقدم که تیم آبی قوی تر از قرمز است، ولی بردهای مانند من اعتقاد ندارد. زمانی که به ورزشگاه رفتیم، ورزشگاه از تماشاجاران پر شد، ولی توانستم دو بیلیت بخرم. به دیدن مسابقه پرداختیم؛ نزدیک بود یکی از مهاجمان (تیم) آبی یک گل را ثبت کند، اما دروازه‌بان از دروازه‌اش به خوبی دفاع کرد. بعد بیست دقیقه، بازیکن (تیم) قرمز یک گل را ثبت کرد و داور آن را به خاطر آفساید نپذیرفت. مسابقه جذاب بود، اما برای بار دوم بدون گل مساوی شدند.
- ۱۰- گزینه «۱» - ترجمه گزینه‌ها:
گزینه «۱»: بردهای چندین بیلت برای دیدن مسابقه خرید.
گزینه «۲»: دروازه‌بان در تیم قرمز قوی بود.
گزینه «۳»: داور در طول مسابقه فوتبال، یک گل را نپذیرفت.
گزینه «۴»: متأسفانه مسابقه بدون گل به پایان رسید. (پورمه‌دی) (درس ۳ - درک متن) (متوسط)